

GRIGORE G. PEUCESCU
Director politic

ABONAMENTE:
In țară 1 an 40 lei, 6 luni 20 lei, 3 luni 10 lei
In străinătate 1 an 50 lei, 6 luni 25 lei

REDACȚIA
No. 3.—Piata Episcopiei.—No. 3.

10 BANI NUMERUL

EPOCA

APARE IN TOATE ZILELE

N. GR. FILIPESCU
Proprietar

ANUNCIURI:
anunțuri pe pagină a patra linia 30 bani,
anunțuri și reclame pe pag. III 2 lei linia.

ADMINISTRAȚIA
No. 3.—Piata Episcopiei.—No. 3.

10 BANI NUMERUL

A CUI E VINA?

MINCIUNI ADMINISTRATIVE

INCIDENTUL FUNDESCU

INTRUNIRE DE LA BUZEU

MICROBUL REMUSCAREI

TOASTUL DOMNULUI ALEXANDRU LAHOVARI LA SEVERIN

VĒLUL ALBASTRU

A CUI E VINA?

De la o vreme, se observă o mare febră în spiritul public la noi. Opozițiunea este sărbătorită ori pe unde se prezintă și un strigăt puternic și unanim izbucnește de pretutindeni contra demagogului, a cărui guvernare de zece ani desonorează țara. Rare-ori s'a văzut o mișcare așa de irezistibilă și o indignațiune atât de generală coprinzând pe toată lumea contra unui guvern constituțional; partizanii d-lui Brătianu sunt huiduiți în toate părțile, ei se ascund ca sobolii și nu mai îndrăsnesc să se arate înaintea alegătorilor.

Lucru acesta, negreșit, este legitim, pentru-că trăim în democrație, unde mandanții trebuie să-și plece fruntea când mandatarii le retrag încrederea dată; este chiar înbucurător, de oare-ce dovedește că există încă la noi opiniune publică și că ea răspunde tot-d-a-una cu încredere acelor cari se devotează interesului țării. Cu toate acestea, guvernanții defaimă mișcarea, ba încă cutează să amenințe lumea și să repează sbirii polițienești asupra cetățenilor independenți. «Să atacă Regele!» strigă ca niște turbați, demagogii de ieri și lingșitorii tronului de azi.

Nu ne gândim a reaminti colectivității insultele grosolane ce adresa zilnic capului statului, când erau în opozițiune, căci ar fi zadarnic și ne-am pierde timpul în mod inutil, și mai puțin cugetăm să desvelim lipsa de patriotism a d-lui Brătianu care se ține la putere cu ori-ce preț, păsându-i prea puțin de reul imens ce aduce prin purlarea sa. Datoria unui ministru care și iubește țara, datoria mai ales a unui cap de partid este să nu împingă lucrurile la extremă, să nu susciteze spiritul public, făcându-l să treacă peste limitele cuvenite, și să lase tot-d-a-una mâna liberă Regelui, a cărui situațiune inviolabilă nu trebuie legată de starea sa schimbătoare și responsabilă; procedând astfel, dânsul dovedește lipsă de patriotism și chiar lipsă de tact politic și se arată-lumei ca un lingșitor și ambițios vulgar, care pune interesele sale și ale partizanilor mai presus de interesele țării și ale monarhului? Ca șef de partid, d. Brătianu s'a gândit numai să-și adune împrejur o ceată inconștientă de fidei, strinși prin câștigurile neonestes și prin speculațiunile de tot felul ce li se îngăduese, iar nu legați pe idei și credință; ca ministru constituțional, el s'a silit a se încolăci pe grumajii capului statului, eu dorința

nesățioasă de a se eterniza la putere și de a cădea d'acolo odată cu Suvranul său!

Să lăsăm dară de o parte pe d. Brătianu, despre care n'am avut nici odată cea mai mică iluziune, și, în calitatea noastră de cetățean independent și participând din leala și credincioasa opozițiune a M. S. Regelui, să ne întrebăm pentru-ce ne găsim în situațiunea de astăzi și de unde vine îndărăjirea îngrijitoare ce se observă în toate stratele societății.

Vom căuta să fim clari și să mergem d'a dreptul la chestiune.

Ne aducem aminte de primele intruniri ținute în București. S'au votat, în acele ocazii, moțiuni vestejind purlarea destrăbălata a guvernanților și făcând apel la sentimentele de dreptate ale suveranului și la inițiativa ce-i recunoaște Constituțiunea. La asemenea adunări partizipau nu numai câte-va grupuri sau individualități politice, dar întreaga opozițiune; tot ce țara are mai însemnat ca inteligență, capacitate, patriotism și dedese mâna pentru a cere depărtarea Colectiviștilor.

Cum s'a răspuns acestei respectoase somațiuni?

Toată lumea și reamintește despre acea nenorocită scrisoare și despre colportarea ei prin cafenelele Bucureștilor. Semnificarea scrisorii era limpede, Capul Statului la dorința unanimă a țării răspundea: voi nu vreți pe Brătianu, dar l'vreau eu, l' susțin eu!

Opozițiunea și continuă drumul, vexată firește de lipsa de condescendență pentru respectul și devotamentul ce arată; d. Brătianu, pentru a contrabalansa efectul în favoarea sa, consiliază Regelui o călătorie în țară. Se cunosc rezultatele puțin satisfăcătoare ale acestei Campanii, răceala primirii perechei regale și nemulțumirea generală exprimată contra manșinerei la putere a d-lui Brătianu. Toată lumea a fost mai ales indignată de neomenia primului-ministru care și-a permis a amesteca persoana Suvranului ca factor al popularității sale!

Astăzi chiar, când opozițiunea este primită pretutindeni în triumf și când autoritățile constituite o aclamă, eșindur'i înaintea emblemele supunerii, agenții forței publice se năpâdesc asupra cetățenilor spre a-i pedepsi, într-o țară liberă, pentru-că îndrăsnesc a-și exprima părerea lor! Să ținem consiliu de Miniștri peste consiliu spre a se inventa dispozițiuni de rigoare contra opozițiunii, și, ceea-ce este mai grav, infam chiar, colectiviștii șoptesc pe la urechea acelor cari voesc să-l asculte că M. S. Regele împinge la măsuri excepționale! Atât de adevărat este că acești oameni n'au îndrăsnit să-și ia vre o dată și pe față răspunderea faptelor lor!

Ori-ce om cu minte se întreabă atunci de sigur: ce însemnează toate aceste procedări? de unde vine provocarea?

Suntem monarhiști convinși, avem credința neștrămutată că regalitatea constituțională este preferabilă unei republice, dară, mărturisim, fără voe, simțim un fel de cletinare în convingerile noastre. Ce fel! Suvranul țării a încetat de a mai fi Regele Românilor pentru a deveni numai Regele d-lui Brătianu? Monarhul nostru inviolabil, care este dator a plana d'asupra partidelor și a privi pe toți cu un ochi de o potrivă bine-voitor, căutând a se bucura de încrederea tu-

talor, a deveni oare sprijinul exclusiv al d-lui Brătianu și vrășmașul opozițiunii credincioase a M. S.? Cum este cu puțință o asemenea anomalie și ce credință se mai rămână în spiritele noastre într-o instituțiune creată, nu în favoarea unor partide, ci spre folosul țării întregi?!

Sunt momente supreme în cari Suvranul este dator să depărteze pe Miniștrii necredincioși pe cari nu-i mai vrea țara; căci tocmai usul înțelept al acestei prerogative constituie una din bunătățile monarhiei constituționale. Această măsură se impune Regelui la noi, unde, în general, guvernele obțin majorități în Parlament, și mai ales în circumstanțele de față, când o parte însemnată din opozițiune nu a luat parte la alegeri. Ar putea urma M. S. Regele exemplul lui Leopold al Belgiei, al regretatului Alfons, și învățământul recent din Spania, unde regenta a chemat în capul guvernului pe liberalii moderați, de și Canovas, capul conservatorilor, avea majoritatea în ambele Camere.

Lucru s'ar fi simplificat dacă d. Brătianu, iubindu-și țara și pe Suvranul său, ar fi părăsit de la sine puterea! Asemenea sentimente însă nu încolțesc în capul unui demagog vanitos.

Situațiunea este foarte încordată. Astăzi, toată țara strigă: jos Brătianu! Să se ferească M. S. a sta în potriiva curentului, susținind cu ori-ce preț pre Primul său ministru. Noi, cari ținem la țară și la stabilitatea instituțiilor ei, ne înflorăm când ne gândim la rezultatele spaimintătoare ce poate aduce o stare de surescitațiune legitimă a spiritelor, ca cea de astăzi; și de aceea, oponent credincios al M. S., ne facem datoria rugându-l să eumpăniască bine situațiunea, și, hotărât a preîntâmpina crisa prin care trecem, să se întrebe în forul său interior:

A cui e vina?

D. C. Popescu

DEPESELE AGENTIEI „HAVAS“

Berlin, 5 Iunie. — Camera deputațiilor a adoptat într'un mod definitiv legea privitoare la numirea înveșătorilor în provincia Posen și Prusia Occidentale.

Viena, 5 Iunie. — Se anunță din Constantinopol că guvernul român refuzând comerțului turcesc tratamentul național celor mai favorizate, departamentul vămilor Turciei a decretat o sporire considerabilă de taxe de intrare asupra vitelor cornute, grânelor, făinurilor, bobului, untului, brânzeturilor, pestelui sărat sau uscat, alcoolurilor, petrolului și lemnelor de construcțiune de proveniență română.

De la 29 Iunie, proveniențele celor l'alte state cari sosesc prin porturile Mării Negre, vor trebui să aibă un certificat de origine.

Venția, 5 Iunie. — S'au constatat 14 decese choleric.

Florența, 5 Iunie. — Un nou caz de cholera s'a constatat. Se atribuie acest caz importățiunii diferitelor obiecte de proveniență Venetiană.

Sofia, 5 Iunie. — D. Karaveloff a fost însărcinat cu regenta principatului pe timpul lipsei prințului Alexandru.

Constantinopol, 5 Iunie. — Cale indirectă. Telegrama E. S. Said-paşa către reprezentanții Otomanii de pe lângă marile Puteri:

În fața voinței unanime a marilor Puteri de a menține pacea și de a ocroti drepturile Imperiului, și mulțumită măsurilor eficace, ce în înalta lor prevedere, au bine voit a lua în acest scop,

guvernul grecese a luat hotărârea de a opera desarmarea în Grecia și de a-și retrage armata de la granițele noastre.

După informațiunile ce ne a transmis comandantul nostru, evacuarea corpului nostru de gardă de la Zygos, a cărei ocupațiune bruscă de către trupele grecești a fost anunțată prin telegrama mea de la 30 Maiu, este acum un fapt îndeplinit.

Acest din urmă incident fiind astfel închis într'un mod pacinic, autoritățile noastre au primit ordinul de a restitui, la rândul lor, comandanților greci, prizonierii luați în timpul ultimelor lăcășări și cari sunt în număr de trei sute zece.

Nu voiesc să termin această depeșă fără a repeta satisfacțiunea ce are guvernul imperial de a vedea cabinetul din Atena intrând în calea înțeleaptă și practică ce i arată împrejurările și fără a ține să declar aici, cu căta bucurie mulțumim concursului binevoitor și imparțial ce Puterile n'au încetat, de la început, de a ne da în fața stării de lucruri anormale ce s'a produs în Grecia, concurs al cărui rezultat fecund se simte deja în interesul pacii, dreptății și legalității.

Cu acest prilej guvernul otoman se întreabă dacă Puterile, după ce au dobândit certitudinea că hotărârea luată de cabinetul din Atena de a desarma, va fi urmată de o executare grabnică și sigură, n'ar crede oportun, în înalta lor înțelepciune de a decide ridicarea blocării stabilite de dânsese pe coastele Greciei.

În cazul unei asemenea convingeri n'am disimula dorința ce avem de a mijloci pe lângă ele pentru ca propunerea, ce avem onoare ale face în această pricină, să înlăture să o primire favorabilă din partea.

Vă rog, deci să vă exprimați în sensul ce precede către d. ministru al afacerilor streine, remițând Excelenții Sale o copie după prezenta depeșă și de a ne face cunoscut rezultatul.

Viena, 6 Iunie. — Niște știri private din Berlin anunță că întrevederea Regelui României cu prințul Bulgariei, nu este motivată, prețiu vorbind, de interese politice; dar se vede în aceasta un simptom de înlărire a raporturilor politice și economice ale celor două state.

Atena, 6 Iunie. Opiniunea se arată foarte iritată contra Austriei, care singură întârziează ridicarea blocului.

Paris, 6 Iunie. — S'a semnat astăzi un tratat de comerț între Franța și Coreea.

Paris, 6 Iunie. — Marele premiu al orașului Paris a fost câștigat de calul englezesc Minting.

MINCIUNI ADMINISTRATIVE

Nu de mult a eșit de sub tipar, în traducere franceză, renumită operă a lui Max Nordau, intitulată: *Minciuni convenționale*.

Administrațiunea cu întregul ei cortegiu de formule plicticoase și necugetate se găsește și dânsa analizată în această operă, la capitolul denumit *minciuna politică*.

Analiza lui Nordau ni se pare necompletă în această parte. Autorul, cu toată pătrunderea spiritului său de observațiune, n'a putut concepe mai mult de cât ce a văzut petrecându-se în jurul său.

Dacă Nordau ar fi trăit cât-va timp pe malurile Dâmboviței, dacă ar fi avut ocaziunea să studieze mecanismul administrativ al guvernului din București de sigur că ar fi ilustrat lucrarea sa cu exemple și mai isbitoare; de sigur că ar fi demonstrat și mai strălucit până unde un guvern poate întinde principiul minciunii convenționale, mai cu seamă în materie de administrație.

Nu mai departe de cât ultimă săptămână ne a oferit ocaziune de a constata forța guvernului nostru pe acest teren.

Unul din membrii majorității parla-

mentare luă cuvântul mai deună-zi în Camera spre a susține proiectul de lege comunală. Cu acest prilej, d. V. Lascar, făcu căte-va mărturisiri importante, cari merita să fie încastrate.

«Întreg mecanismul nostru administrativ, a zis, în esență, înlăru reprezentat al Jilului, e o minciună. Primarul din comunele rurale e mai mult un instrument al suprefectului, de cât un mandatar sincer al intereselor locale.

«In asemenea condițiuni, șeful comunei se interesează cum să stoarcă de la țărani, cele mai multe contribuțiuni posibile, fără ca în schimb să le procure vre-un serviciu. — Școala e o ficțiune, poliția un mijloc de teroare.»

Și se nu se uite că aceste mizerii sunt constatate nu de un deputat al majorității, care se fi început a oscia în credințele sale pentru *excelența guvernului actual*, ci de un amic credincios al cabinetului.

Va să zică zece ani de administrație continuă n'au avut de scop de cât a ne aduce la asemenea rezultate?

Va să zică principiile *erei noi* în materie de administrație sunt, tocmai cele semnalate de Nordau în opera sa. Tot ce imaginațiunea guvernului a putut crea, sub respectul impositivelor, n'a avut un scop politic rațional ci esplotarea contribuabilor ridicată în sistem, fără a cugela la consecințele economice pentru individ. — Fiscalitatea și nimic alt, iată ținta guvernului actual. El nu și-a pus nici o dată întrebarea: care ar fi mijlocul cel mai bun pentru a menaja interesele individului, fără a face să sufere acelea ale statului, ci a fost și este continuu condus de această unică preocupare: prin ce mijloace vom stoarcă mai mulți bani de la contribuabili, cu mai puțină cheltuială de muncă intelectuală?

Când tot ce s'a luat până acum, în timp de zece ani de zile, de la producătorul țeran, nu s'a întors de guvern nici sub formă de școală, nici sub formă de asistență publică, sau de salubritate, nici în defoitiv, sub moșii de o demnă administrație propriei zisă, ce trebuie să zicem de o asemenea forță administrativă?

D. Vasile Lascar, la rândul său constată toate acestea fără să acuze pe nimenea.

Î mulțumim și pentru atât. Nu se putea pretinde d-sale mai mult. Dar începutul e făcut. D-sa a făcut o mărturisire. D. G. Dimitrescu a făcut era, cu ocazia interpelării asupra delapidărilor de la Creditul Funciar Urban, alte prețioase mărturisiri, d. Costinescu a fost silit în cele din urmă să recunoască deficiențele și miseria; un altul atacă alaltă-ori în ședința de la Senat, întregul esafodaj administrativ al cabinetului. Măine vor veni alții. Șoarecii colectiviști vor eși cât mai mulți pe puntea vasului care începe să ia apă.

Din toate părțile păturașul ese la lumină. Să sperăm că nu va fi nevoie de multe sforțări ca toată lumea onestă să se convingă de turpitudinile administrative și să se silească a le pune capăt cu o oră mai înainte.

Cayrol.

INCIDENTUL FUNDESCU

D. Fundescu a primit de la d. Racotă din Giurgiu următoarea scrisoare:

Giurgiu 1886 Maiu 24, seară

Domnule Fundescu!

Ca răspuns la cele venite de la mine, relativ la telegrama subscrisă «Dimitriu» și publicată în ziarul «Epoca», vă răspund următoarele:

Fără a măi aștepta d'a fi înșotit și de d. Cayrol, n'am prezentat singur domiciliul d-lui Dimitriu, care mi-a declarat că numir telegramă este sub-scrisă de d-sa.

Cât privește continutul telegramei, ve declar: ca de si nu am fost pe peronul garei, totuși mi s'a afirmat de mare parte din ce-

tateni CA CELE DE CARE VA FLANGETI, CU ADEVARAT VI S'A INTAMPLAT. Crezând dar că, cu explicațiunile date, sarcina ce mi-ai încredințat pe deplin o cred îndeplinită, termin, Rugându-vă a primi asigurarea considerațiunii mele.

H. Racota

INTRUNIREA DE LA BUZEU

Calatoria

Duminecă cu trenul de dimineață au pornit la Buzău dd. G. Vernescu, Dim. Brătianu, Petre Grădișteanu, Ioan Lahovary, Pache Protopopescu, G. Em. Filipescu, Paladi, etc.

La gara Albești, delegațiunea din București a fost primită de un numeros public, venit în acest scop la gară.

La Mizil, peste o mie persoane, printre care o multime de țărani au primit cu steagurile deschise, cu urale entusiastice pe șefii opoziției.

La sosirea trenului, toată lumea se puse în genuchie, pe amândouă părțile trenului cu buchete și cu coroane în mâini, care fură oferite capilor opoziției.

D. Măgureanu a rostit câte-va cuvinte la care au răspuns dd. D. Brătianu, Vernescu și Grădișteanu.

La Buzău, se făcu delegaților comitetului din București o primire entusiastă, și cortegiul porni imediat pe jos, spre sala teatrului în care s'a ținut întrunirea.

Intrunirea

Intrunirea presădată de d. Dim. Brătianu, care a luat și cel d'ântiul cuvântul. Au vorbit pe urmă dd. Vernescu, Paladi, Ioan Lahovary și Grădișteanu în mijlocul aplauselor unui public de 2000 persoane, care înfășau sala teatrului, scena și două rânduri de loje.

D. Nae Constantinescu, deputat și vestitul primar al Buzăului, declarase că va veni să ia cuvântul la întrunire. Însă în momentul intrării s'a făcut nevăzut.

În locul lui, un individ, anume Ioan Niculescu, fost polițaiu, dat afară din această slujbă, în urma unei sentințe condamnatore a tribunalului, pentru bătae, a intrerupt în mai multe rânduri, împreună cu trei alți indivizi, dar având, la fiecare întrerupere, glasul acoperit prin aplausele și aclamațiunile entusiastice ale unui public de 2000 persoane. Invitându-se, în zece rânduri, ca să vie cine-va la tribună, dacă are să zică ceva, nimeni n'a îndrăznit să se prezinte, urmând numai a întrerupe, până ce publicul după multă răbdare a început să strige «afară» și acel individ a sărit pe fereastră.

Afară de acea întrerupere care s'a produs într-o lojă din capul întâiu,

din partea dreaptă, nici o altă întrerupere nu s'a produs.

Aplause entusiaste au acoperit citirea motiunii, în urma căruia publicul s'a retras însoțind pe oratori până la casa d-lui Păclăușanu și pe urmă până la casa d-lui Panou.

Seara a fost un baouet de 50 persoane. Numeroase toasturi au fost ridicate. Sala era frumos decorată, scena era împodobită cu steaguri tricolore. Au luat cuvântul dd. Dim. Brătianu, Vernescu, Pache Protopopescu, D. Petre Grădișteanu, foarte în vervă, a ridicat trei toasturi foarte aplaudate.

Presiunea administrației

De patru zile toate autoritățile se pusese în mișcare pentru a împedica întrunirea. Operațiile erau comandate de vestitul Nae Constantinescu, primarul Buzăului.

Pentru ziua de Duminecă prefectul convocase pe primarii din comunele rurale, sub cuvânt d'a li se explica legea comunală care nu e încă votată, nici măcar de cameră; în realitate, prefectul făcuse aceasta pentru a se pregăti o contra manifestație.

Cu mai multe zile înainte, se pusese în vederea primarilor ca să nu lase pe nimeni să vie în Buzău. Satul Fundeni, proprietatea d-lui Marghiloman, era să vie întreg la întrunire, dar a fost oprit.

D. Marghiloman care are numeroși partizani în Buzău, a dat tot concursul opoziției.

De dimineață s'a luat măsuri foarte energice pentru a se opri țărani să vie. La toate barierele erau călărași călări. În deosebi, după cât am putut însoși constata, la bariera podului de fier erau 14 călărași, cu căpitanul gârdiștilor din Buzău, anume Colțeanu, îmbrăcat civil. — La bariera Bucureștilor erau asemenea 14 călărași.

De la ministerul de război a venit ordin către colonelul Mann ca să intervii, să aibă cartușe și să se slujească de arme.

Asemenea colonelul reg. 8 de dorobanți a primit ordin telegrafic eस्पres din București, pentru a nu se da muzică.

De 4, 5 zile, polițaiul și comisarii amenințau pe oameni că dacă vor veni la întrunire li se va face procese de contravențiune, făgăduind-le că dacă nu vor supăra pe guvern li se vor scdea licențele.

Au fost sub arme, o companie la casarma reg. 8 de dorobanți; o altă companie tot de dorobanți la casarma companiei 5, lângă poștie și telegraf, și un escadron de cavalerie în curtea prefecturii.

Gardiștii erau toți îmbrăcați civili.

Ofițerul de jurnă a stat toată ziua cu polițaiul și cu mai mulți comisarii în fața sălii de întrunire.

În sală era mai mulți din gardiștii călări, îmbrăcați civil. Poliția a angajat agenți suplimentari printre vagabonzi orașului.

Doi oameni au fost arestați. S'a văzut în posesiunea polițaiului un inel (casse-lète).

La seară, poliția adunase țigani cărămizari, din comuna Simileasca și s'a observat mai mulți comisari care li învțăun să strige lui deo. Dar întrunirea sfârșindu-se mai curând de cât credeau ei, comisarii au luat-o la fugă spre casarmă.

TOASTUL

D-LUI

ALEXANDRU LAHOVARI LA SEVERIN

Domnilor,

Nu voi zice ca ne ați făcut o primire regală, căci aceste cuvinte zise în acest loc ar putea să pară o ironie (ilaritate).

Ne-ați făcut o cetățenească, o patriotică primire (aplause). Noi nu purtăm nici coroana în cap, nici sabie la brâu. Suntem niște simplii cetățeni, dar suntem oameni de bună credință și de bună voință; și oamenii de bună credință și de bună voință ne au eșit înainte, inimile d-voastră, au venit înaintea inimilor noastre, și cugetările noastre s'a unțeles. (aplause).

Beați în sănătatea acestui oraș, sentința înaintată a Românilor, așezată pe această înălțime din care privim frumoasa Dunare (aplause). Orașul d-v. este una din pietrele scumpe ale Otomaniei, a acestei viteze Otomanii din care adesea ori au pornit și eșelele cele mari, și oamenii cei mari (aplause sgomotoase). Fie ca și de asta dată să plece de aci știnteia fericită care va aprinde sufletul națiunii.

Fie ca manifestarea d-voastră să dea semnalul căderii acestui guvern nefast, care de zece ani aproape se umilește pentru a domni și corupe pentru a risipi (aplause prelungite).

Salut pământul sacru pe care s'a întipărit pentru prima oară pașii strămoșilor noștri (aplause). Salut acest nobil oraș, singular din România, care în monumentele sale din epoca lui Traian conservă ca să zice așa actele slăve civile ale neamului românesc (aplause sgomotoase). Vă arătați demni de a fi păstrătorii acestui mare deposit.

Dacă această sală este prea mică ca să coprinză pe toți acei cari ne-au urad buna-venire și interpretii noștri pe lângă dânsii. Mulțumiți mai cu seamă din parte-ne pe numele, pe soțiile, pe surorile d-voastră, care au înfrumusețat cu grația lor calduroasă și strălucita primire ce ne-ați făcut (aplause îndelung repetate).

CRONICA

Microbul Remuscării!

Când încep căldurile cele mari, lumea este bătută de o sumă de epidemii. Afară de holeră, care în mo-

mentul de față se plimbă în gondola Venetia, și de mușcarea câinilor turbați, s'a mai ivit pe piața Bucureștilui un nou microb numit remuscarea.

Eata în ce împrejurări s'a constatat izbucnirea acestei epidemii.

Prietenul Frunzescu a mîncat mai zilele trecute o bătae de la niște locuitori... ai casarmei sergenților de oraș; pare că această bătae, a mâncat-o din eroare, în locul altuia, și d-nu prefect al poliției a voit cu orice preț să dovedească pe culpabilul care a comis eroarea de persoană, cea ce ca teorie de drept, atrage nulitatea faptului, dar pe spinarea omului nu atrage nulitatea loviturilor.

Atunci, pe când sumă de martori veneau și denunțau numele adevăraților culpabili, surprinși pe cind căuta să constate dacă hainele d-lui Frunzescu erau cu bozănarele descusute sau nu, un cetățean anume Nicolae Gheorghe domiciliat nu prea știu unde, a plecat de acasă, și-a părăsit nevastă, copii și chiar pe soacra-sa care plîngea lângă vatră.

Acest om, a venit la poliție—cel puțin așa spune d-nu prefect—a mărturisit că fiind beat, a bătut pe d. Frunzescu—cel puțin așa spune d. prefect—și în genuchind, a cerut să i se aplice pedeapsa cea mai aspră prevăzută de lege pentru fapți de comise.

Scena care s'a petrecut în urma acestei mărturisiri, ar fi îndoișoit chiar inimă d-lui D. Sturza.

Culpabilii cari vin să se predea singuri, se găsesc cam rar! Oamenii cari și aduc aminte ce ce au făcut la beție, se găsesc tot așa de rar; aceasta trebură se o știe negreșit și d-nu prefect al poliției.

De acea, pentru raritatea faptului, d. Moruzi a luat în brațe pe cetățeanul fost turmentat Nicolae Gheorghe, i-a mulțumit că l'a scapat de bucluc, i-a făgăduit că va plăti pentru dînsul amendă la care ar putea fi osândit în cas de proces, și că l'a îndulci amarul încheșorii prin toate mijloacele materiale de care dispune.

Acum Bucureștenii pot dormi în liniște, comunicația pe strada Academiei este restabilă, bătele care taeau drumul s'a ridicat... ca să se așeze poate al undeva.

Să nu ne mai temem de nimic! Microbul remuscării a intrat în stomacul unui cetățean și va face prășilă.

De acum se șoptește, că Miulescu ar fi cerut o audiență d-lui procoror general, spre a mărturisi că într'adevăr el a ucis pe Maria Popovici.

D. Radu Mihailu umblă din redacție în redacție spre a da declarație înscrisă că el a organizat bandele de la orfeu.

Ucigașul lui Barbu Catargi s'a hotărât să și dea numele pe față, și chiar... chiar d. Moruzi s'a jertfit și-a mărturisit că d. Frunzescu a fost bătut din eroare, dar din ordinul său, de către sergenții Stelian, Stănescu și Petroviț.

Vivat pentru microbul remuscării!

Max.

INFORMATIUNI

Ni să asigură că pentru convenția de comerț cu Elveția s'a stabilit înțelegera asupra următoarelor baze:

Convenția va fi încheiată pe termen de 5 ani; grănele române vor fi scutite de taxe la intrarea lor în Elveția; Convențiunea nu va conține clausa națiunii celei mai favorizate.

Să zice că guvernul cere aceleași condițiuni de la Franța, și că ministrul Franței, d. de Coutouly, a fost pus în pozițiunea or d'a primi aceste condițiuni, or d'a nu se încheia convenție.

D. de Coutouly a și plecat la Paris pentru a se înțelege cu guvernul său. El se va întoarce Miercuri.

D. Ștefan Belu a declarat că guvernul a hotărât să urmărească toate zările care și vor permite cel mai mic atac în contra Regelui.

D. Belu a spus că această măsură a fost luată după inițiativa sa.

Citiri în România liberă:

In convențiunea consulară ce se încheie cu Germania s'a regulat în fine, spre satisfacțiunea comună, chestiunea supusilor. Se știe că, prin mostenire de la capitațiunii, se formase o clasă de supuși a unor guverne care cu toate acestea și erau nici naționali, nici cetățeni a acelor guverne. S'a încheiat o listă de circa 900 actuali supuși germani, care pină la moartea lor se vor bucura de privilegiul lor, familiile și descendinții lor reintrind în dreptul comun.

DD. Dim. Brătianu, Vernescu, Ioan Lahovari, Petre Grădișteanu, Pache Protopopescu, Paladi, George Filipescu și Butulescu s'a unțors azi în capitală venind de la Buzău.

D. G. Mărzescu s'a unțors cu același tren de la Iași.

O depesă ce o primim din Longchamp ne anunță că marele premiu al Parisului a fost câștigat de un cal englez Minting al d-lui Vyner, fiind înecat de jockeyul Archer.

Al doilea premiu a fost câștigat de Sycomore al baronului Schikler și al treilea de Polyucte al d-lui Ephrusii.

D. Cogălniceanu s'a reințors azi dimineață în capitală, venind din Dobrogea.

Suntem rugați a pune gnv nului următoarea întrebare:

Cui aparține terenul pe care se construiesc docurile de la Brăila? Este el al comunei, s'a cedat el în regulă? Există o lege care declară utilitatea publică.

În lipsa și uneia și alteia din aceste condițiuni, cum s'a permis antreprenorilor a începe lucrările?

FOIȚA ZIARULUI «EPOCA»

14

FORTUNÉ DU BOISGOBEY

VELUL ALBASTRU

(Urmare)

— Știu, amicul meu, și nu mă plîng, îți jur, — zise trist Saint-Briac. Iartă-mă pentru ceea ce am zis și crede-mă că eu mă încred în înțelepciunea ta... De alt-fel recunosc că n'am dreptate să mă tem. Cei doi magistrați, cărora tu vrei să le spuși afacerea, sunt oameni onorabili...

— Și ei au alt-ceva de făcut de cât să caute a descoperi numele frumoasei femei pentru ai carei ochi tu ai săzun în această darăveră. Nu va mai fi vorba despre tine în instrucție. Mergi dar liniștit și vino să prânzim diseară la 7 ore.

— Nu mi cere aceasta, te rog. Eu sunt încă sub lovitura acestor emoțiuni... Am trebuință de câte-va zile de repaos.

— Aida de! Te cunosc prea bine pentru ca să cred că tu ești nervos ca o femeie... și încep să mă întreb ce

motive ai de nu voești să prânzești cu mine. Cred, pe parola mea de onoare, că îți-e frică de a nu îți se face vre-o scenă...

— O! ce ideie! — murmură Saint-Briac. — Mă tem numai să nu vă fiu un trist oaspet. Dar pentru că tu înșiși, voi veni.

— Așa da. Acum pentru că mi-ai făgăduit, eu te las... mă duc la cabinetul meu pentru a asculta marilor cari de sigur au venit... căci nu pară sese afacerea... și vom cauta pe frumosul domn care era în vârful turnului cu o femeie, pe când tu erai pe galerie cu frumoasa ta. Disparațiunea lui probează că s'a comis o crimă; dacă această nenorocită s'ar fi sinucis, mizerabilul nu ar fi fugit.

— Cu greu îl vei găsi. Nimeni nu l'a văzut d'aproape, pentru a l' recunoaște.

— Aceasta este adevărat, dar mare e puterea lui d-zeu. Femeia este expusă la Morgue. El va veni poate acolo și va simți o remuscare. Nu trebuie de cât o singură exclamație, un joc al fisionomiei, să fie observat de vre-unul din agenții mei ce i-am așezat în sală. Înțeleg că vom căuta să ne informăm. O femeie nu dispăre fară ca cine-va să nu prindă de veste, mai cu seamă o femeie bogată, care această este încercată de bijuterii. Dacă este străina, trebuie să fi eșit din vr' un țel; se va afla din care... În sfârșit te vom găsi în curent.

Diseară dar iubite amice — zise G.

de Malverne dând amicalui său o vigoasă strângere de mână.

Jacques de Saint-Briac îl urmă cu ochii un moment și se îndreptă în față spre poartă care se deschide pe boulevardul de Paris, spre cea poartă prin care el ar fi eșit în trăsura celulară care merge la Mazas dacă l'ar fi luat interogatoriu un alt judecător de instrucție. El ar fi trebuit să fie vesel, dar el părea că nu apreciază suficient fericirea sa. Figura sa era tot încruntată și pe fruntea sa se citea mai mult neliniște de cât bucurie.

S'ar fi putut zice că el se îndoaia de urmările acestei afaceri atât de bine terminate.

El trecu pe sub boltă unde staționau sergenții de pază cari nu l'deteră nici o atențiune și odată eșit din incinta Parchetului, el se opri pentru a aștepta să treacă vre-o trăsură goală.

Se grăbea să se ducă acasă și ațtea d'Antin era departe. Mergând pe jos ar fi pierdut mult timp.

Pe când era ocupat spre a zări vre-o trăsură, nu observă că un om se așeză din pași departe de el, pe trotuar și îl examina cu atențiune.

Acest om ținea de mână un copil rău îmbrăcat. Saint-Briac întorcându-se, îl recunoscu îndată.

— Ai sunteți d-v. domnule. De ce mă priviți astfel? Vă mirați că sunt liber? Știu aceasta, fiți sigur însă că dacă mi s'a dat drumul, această provine din zreșcala d-v. D-v. sunteți care m'ați arestat?

— Vă înșelați domnule, — replică Meriadee. — E drept că am contribuit, fară să vreau, ca să fiți arestat, dar n'am crezut nici o dată că d-v. sunteți culpabilul. Am fost citat de judecătorul de instrucție și eu voi mărturisi în favoarea d-v.

— E cu totul inutil, — zise Saint-Briac. El știe că eu sunt inocent și de aceea m'a și pus în libertate.

— Vă felicit d' toată inima, și eu văd acum că ați fost victima unei greșeli.

Și adresându-se către copil, care sta lângă el, zise:

— Spune-mi, Sacha, cunosți pe domnu?

— Nu, — zise Sacha. — Pentru prima oară îl văd.

— Eram sigur, — zise Meriadee.

— Vă rog spuneți-mi, domnule, ce înseamnă această confruntare? — Întrebă Saint-Briac cu un ton sec.

— Ea mi probează că s'a înșelat aștându-vă pe d-v. Eram deja conșivș; și dacă mai aveam o nica îndoiala răspunsul acestui copil a risipit-o.

— Vă sunt în adevăr, foarte obligat, — zise ironic căpitanul.

— Domnule, — replică Meriadee, — sunteți nedrept, dacă luați în nume de rău ceea ce vă spun. Cum că aveți un suvenir neplăcut despre mine, înțeleg, D-v. ați putut crede că eu n'am acuzat. Dar acum, vă repăt, eu mă duc pentru a vă apăra.

— Eu nu măi am trebuință de a fi apărat, pentru că sunt afară din cauza și

d-v. mă veți dispensa de a prelungi această conversație.

Zicând acestea, căpitanul de cuirasieri adresă baronului de Meriadee un salut foarte scurt și se departă.

Rămăsese foarte încourcat bravul Meriadee și în adevăr avea de ce.

Nu fara greutate el se hotărâ a aduce pe Sacha la judecătorul de instrucție, care nu cunoștea existența acestui copil. El ar fi preferat să păstreze pentru el singur descoperirea ce a făcut-o în turnul de la sud și aceasta chiar a fost prima sa intenție, dar noaptea reflectând își schimbă gândul.

El își zicea că e vorba de viața unui om și că el n'are dreptul d'a ține lumea sub obroc, atunci când e suficient d'a pune acest copil în fața acuzatului pentru a proba că acest acuzat nu era asasinul femeii asvărlete din țura. În sfârșit, după lungi esitațiuni, el s'a hotărât a se prezenta la judecător cu Sacha, înainte chiar de ora indicată de citația ce o primise dimineața.

Și eată că înainte de a sosi la Parchet, el întâlni pe omul arestat în ajun și liberat astăzi. El abordă acest om, care l' luă peste picior, îi refuză cooperatiunea sa și nu vru nici chiar să l' mai asculte.

(Va urma)

PUBLICITATEA

ZIARULUI „EPOCA”

Tirajul 4.000 de fol

ANUNCIURI SI RECLAME

Anunțuri pe pagina IV, linia 30 bani

Anunțuri și reclame pe pagina III linia 2 lei.

Aflăm că Locotenent-colonel Sarmuraș a încetat din viață la Boțoșani.

Drapelul Severinean publică următoarea informație:

«Să dă ca sigură sosirea pentru mâine seară în Severin, a deputaților și senatorilor noștri. D-lor vin, în urma ordinului dat de primul ministru în ședința secretă de la Senat, spre a face o întrunire ca contra-manifestație întrunirii de Joi.

Eri, Duminiu, d. I. Brălianu se află în București. Președintele consiliului nu s'a dus la Florica, așteptând în capitală știri despre întrunirea de la Buzeu.

Eri seară s'a ținut un consiliu de miniștri sub președinția regelui.

PARTEA ESTERIOARA

Germania.—Berlin, 4 Iunie. Comisiunea Reichstagului pentru impozitul pe rachiu, după o scurtă discuție, a respins astăzi proiectul de lege asupra acestui impozit, precum și toate amendamentele propuse. Ministrul de finanțe Scholz a ținut un discurs mai lung, în care a polemicizat mai ales contra liberalilor, cari, prin respingerea lor absolută au voit să facă pe guvern să suferă un eșec.

Deputatul Rickert răspunde, că liberalii n'au avut și n'au asemenea intenții contra guvernului, ci nu vor să acorde mai multe sute de milioane, fără ca să se dovedească necesitatea lor.—Mulți cred că Reichstagul nici nu se va mai întruni în sesiunea aceasta.

Belgia.—Bruzela, 4 Iunie. — E probabil, că foile belgiene se vor ocupa în curând cu chestiunea controvertată, dacă d. Van der Smissen prin condamnarea sa, ce implică în sine pierderea drepturilor civile și politice, a încetat de drept de a mai fi deputat. În baza dispozițiilor constituționale mulți sunt de părere, că el este și rămâne deputat până ce'l va expira mandatul, sau se va dizolva Camera ori va demisiona de bună voință. Ori ce altă soluțiune a chestiunii ar fi primejdioasă, căci ar putea procura unei majorități căi și mijloace spre a se scăpa de un întreprinzător șef de opoziție prin ori ce proces criminal.

Francia.—Paris, 4 Iunie. — În timpul din urmă situația din Madagascăr s'a agravat pentru Francezi. Se zice, că mulți contestă autoritatea primului ministru din acea insulă de a încheia un tractat de pace cu Franța și retragerea lui eventuală ar mări mult dificultățile. Șapoi regina Sakalavilor a protestat energic contra convențiilor de la Tamatave, prin care se recunoaște suveranitatea reginei Hovașilor asupra insulei întregi.

Italia.—Roma, 4 Iunie. — Se asigură, că aici se află acum un imputericit extraordinar al Muntenegrului, spre a încheia cu Vaticanul un concordat, prin care Muntenegrul catolic să fie desprins de ierarhia catolică austriacă. Dioceza viitoare va fi atunci în Antivari.

Roma, 4 Iunie. — De oare-ce anul financiar începe cu 1 Iulie și până atunci nu e timp destul pentru votarea bugetului, guvernul are de gând să ceară acordarea unui buget provizoriu, apoi Camera, terminânduși lucrările mai urgente, va fi prorogată și nu se va reîntruni de cât la toamnă.

Anglia.—Londra, 4 Iunie. — Indată după comunicarea ultimei note grecești, puterile au început a discuta ces-

tuinea înălturării blocării coastelor Greciei și se speră, că în zilele acestea se va înălțura această măsură coercitivă.

Turcia.—Constantinopol, 4 Iunie.—Cuvintele lui Trikups au produs o impresiune penibilă în cercurile oficiale turcești, declarându-se de neesactă așezarea lui, că Turcia ar fi fost satisfăcută prin dispozițiunea desarmării oștirii grece și se constată, că guvernul turc nu vrea să desarmeze, până ce Grecia nu și va fi terminat pe deplin demobilizarea. Afară d'asta, Poarta se plînge, că Grecii nu vor să evacueze mai multe pozițiuni ocupate de ei, mai ales de la Zygos, aproape de Mezzovo, ba fac acolo întăriri și așează tunuri. Cât privește încercările de la granița, Turcii recunosc că până la un grad oare-care ei au provocat conflictele contra intențiunii lor.

CORPURILE LEGIUITOARE

CAMERA

Ședința de Lună 26 Maiu 1886

Ședința se deschide sub președinția d-lui Chițu, la ora 1 1/2.

D. Radu Mihai cere Adunării, ca să se ocupe cu legea prestațiilor în natură, modificată de Senat.

D. C. F. Robescu propune ca adunarea să voteze un credit trebuincios pentru școala de meserie care din greșeală nu s'a trecut în buget.

D. Epurescu întreabă când se va vota legea pentru transportul vitelor.

D. E. Stătescu cere ca Adunarea să studieze legea pentru crearea consiliului legislativ.

D. Pop interpelează pe d. ministru al comerțului privitor la îmbunătățirea comerțului.

D. Străjescu întreabă când va veni legea pentru îmbunătățirea soartei clerului.

D. D. Sturza spune că proiectul acesta este deja depus de guvern și roagă pe Camera ca să'l cerceteze.

Se votează ultimele două articole ale legii electorale comunale, ca dispoziții tranzitorii.

Prin tr'însele se hotărăște ca listele electorale să fie făcute după 20 zile de la promulgarea legii de față.

Legea în total se votează cu 73 bile contra 9.

Se votează fără discuție un credit de 3000 lei pe seama ministrului domeniilor, pentru a se ajuta școala de ucenici a societății «Unirea» a lucrătorilor constructori români.

Se votează un credit de 207,000 pe seama ministrului de resbel.

Se votează, fără discuție proiectul de lege amendat de Senat, pentru încurajarea exploatarei apelor minerale din țară.

Se votează un credit pe seama ministrului de resboi.

D. Ștefănică Belu se vede votind de patru ori.

La ora 2 și 45 Camera trece în secțiune.

Penel.

SENATUL

Ședința de Lună 26 Maiu 1886

Ședința se deschide la orele 2 și 1/4 sub președinția d-lui D. Ghica.

Se votează mai întâiu cu unanimitate de 62 voturi legea autentificării actelor.

D. D. G. Roseti, dă citire raportului și proiectul de lege modificator al codicelui de comerț în privința Cambiului, Cecului, Contul-curent, mandatul comercial și comision, contractul de transport, contractul de asigurare, asigurarea contra daunelor, asigurarea asupra vieții și gagiu.

D. Mărzescu, începe prin a face elogii d-lui Raportor, pentru silințele ce și a dat în facerea raportului. Și declară că va vota acest proiect de lege, care face onoarea corpurilor legiuitoare. Discuția se închide, legea se ia în considerare.

Legea în total se votează.

D. Arapu, întreabă, că de ce nu i se răspunde la interpelarea sa relativ la convenția comercială, pe care o făcuse ca să ceară represalii în contra represaliilor Austro-Ungare și se vorbească în privința direcții căi ferate Lemberg-Cernăuți-Iași, care a lucrat contra intereselor români.

D-sa declară că și retrace interpelarea de oare-ce în 14 zile nu i s'a răspuns, cea ce este o călcare a constituției și regulamentului.

D. Stătescu, declară, că eri a voit să vie d-nu Ferichidi, ca să răspundă, dar

d-sa l'a rugat să nu vie, ca să se poată vota legea actelor de notariat.

D. Arapu, declară din nou, că retrace interpelarea fiind călcată constituția și regulamentul Senatului.

La orele 4, ședința se ridă că.

Reporter.

STIRI MARUNTE

Aflăm că un individ anume Dumitrescu fiind hănuit de poliție că a dat numele celor care a bătut pe colaboratorul nostru d. Frunzescu, a fost prins și bătut la secție.

Aseară la 11 ore a sosit în gara de Nord un tren special, aducând societatea Lira de la Buftea unde fusese a serba a XII aniversare.

Eri într-o cărbuniă din strada Basarab a murit subit un individ anume Dinu Marc. Cadavru s'a transportat la Spitalul Filantropia unde d. dr. Alexianu, medic legist al capitalei, va face autopsia.

Dd. prefecți Lupu Costache și Chirișescu ce se aflau în capitală s'au întors la posturile lor.

Școala de silvicultură a venit de la Comana eri, și pleacă la Pietroșița în Dimbovița, pentru a se lucra amenajamentul acelei păduri.

Un comerciant anume Cosma Costea a fost găsit eri scaldat în sînge.

A fost condus la spitalul Brâncovenesc. Se zice că a cercat să se sinucidă.

Consiliul comunal va ține astăzi seară ședința.

La ordina zilei este discuțiunea raportului comisiunii care a studiat propunerea societății de basalt, d'a pava mai multe strade cu basalt artificial.

ULTIME INFORMAȚII

Azi pe la trei ore d. Ion Brălianu s'a retras în biblioteca Senatului, cu Prințul Dim. Ghica, cu care a avut o lungă întrevvedere.

Se vorbește că guvernul va expulsa pe 6 colaboratori franceși de la ziarul *l'Independance roumaine*.

Aflăm, că în consiliul de miniștri s'a discutat darea în judecată a d-lor Gr. Păucescu, G. Em. Lahovary și G. Panu.

Astăzi s'a prezentat, la Curtea de Apel din București secț. I subpreședinția d-lui Prim-Președinte Ad. Cantacozino, afăcerea corecțională a d-lor Dinescu și Mihăescu, preveniți că, în calitate de agenți polițienesci, au torturat pe d. C. Predescu, zidar. Numiții erau dați în judecată d'a dreptul înaintea Curții de Apel, din cauza calității lor.

D. Procuror Cociș a susținut acuzațiunea în mod strălucit, dovedind, cu depunerea martorilor și cu actele medicale, infamiile comise asupra nenorocitului Predescu, rămas astăzi sluit la picioare din cauza loviturilor cu tesacul primite de la agenții polițienesci. Representantul Ministerului public a cerut aplicarea unei pedepse severe contra unor funcționari însărcinați tocmai cu paza cetățenilor.

Parlea civilă, asistată de d-nii avocați I. Lahovary, N. Fleva și C. G. Costaforu, a avut puține de adăugat la judicioasele observațiuni și la demonstrațiunea culpabilității făcute de d. Procuror al Curții.

Preveniții erau apărați de d-nii avocați C. Bossie și Al Vlădescu. Curtea a condamnat pe Dinescu la un an închisoare și pe Mihăescu la o lună, și pe amândoi solidaricește la plata sumei de trei mii lei despăgubiri către partea civilă.

Confratele nostru, d. E. Frunzescu, a intentat astăzi proces pentru delictul de furt și bătăie comise în prejudiciul său de agenții polițienesci. A citat, cu această ocaziune, atât pe agenții Stelian și cei alții, cât și pe d. Moruzi, prefectul Poliției, ca autor intelectual și agent provocator al bătăii suferite.

Procesul este pendent la trib Ilfov secțiunea III și înfățișarea este fixată la 11 Septembrie.

Știrea ce am dat privitor la o prelungire a sesiunii camerilor pare a se adevări. E aproape sigur că sesiunea se va prelungi pe un termen de 10 15 zile.

Din ordinul d-lui ministru Sturza Vineri noaptea s'a ridicat toate corvoanele de la statuia «Lazar»!!

Din nenorocire însă, coroana societății «Carpați», fiind legată cu un lanț de sîrmă n'a putut fi luată.

A doua zi d. Sturza văzând că ordinul său a fost neexecutat tocmai cu ace stă coroană, pe care d-sa doare să n'o mai vază acolo s'a infuriat și a apostrofat aspru pe cel ce l'însărcinase cu această.

Aflăm că dimisiunea d-lui N Fleva din postul de primar al Capitalei abia azi s'a notificat consiliului, cu mențiunea de *regrete*.

D. Arapu și-a retras azi la Senat interpelarea privitoare la convenția de comerț fiind că în timp de 14 zile s'a amânat acea interpelare.

Azi la 5 ore s'a întrunit majoritatea la Camera.

Aflăm, la ultimul moment, că convenția cu Elveția a fost iscălită alături.

ULTIMA ORA

Paris, 7 Iunie. — Într-o scrisoare publică, prințul Napoleon protestează contra exilului, de care e amenințat și declară, că nu s'a aratat de loc ca pretendent.

Dublin, 7 Iunie. — Se semnalează turburări la Belfast între naționaliști și orangești.

Pesta, 7 Iunie. — Noaptea trecută niște demonstrațiuni, de altminteri de puțină importanță îndreptate contra generalului Ianski, s'au întâmplat la Fünfkirchen.

Generalul părăsise deja orașul pentru a se duce la Viena.

A trebuit să intervie poliția pentru a împiedica întrunirile, și un număr oarecare de strade au fost închise de trupe.

BULETIN FINANCIAR

București, 26 Maiu

Știrile din afară sunt mai bune. Cu toate acestea, la noi piața e amorțită. Agio face 14.45.

Schimbul e tot scump și afacerile sunt cu totul reduse.

În fondurile de plasament se notează numai scrisorile financiare rurale 5 0/0 cari fac 88 1/4 88 1/2.

Valorile sunt staționare. Daciile fac 263. Băncile naționale se mențin la 1020. Construcțiunile încheie cu 102.

Tendința liniștită.

STABILIMENTUL MINERAL

de la Baltatesti (jud. Neamtu).

Din analizele cantitative și calitative, precum și din experiența celor mai însemnați medici din țară, rezultă, că: Apele Minerale Chloruro-Sodice-Bromurate de la Baltatesti sunt cele mai concentrate și mineralizate din toată Europa, prin urmare, sunt singurul mijloc de tămăduire a tuturor formelor scrofuloase învechite și grave, contra Rachitismului și a slăbiciunii generale a copiilor.

Boalele cronice de femei (inflamațiile, învârtoșele, scurgerile, ulcerele, tumorile malcei și a ovarelor care au resistat ori carul tratament, după o cură sistematică, se tămăduesc și se rezolvă radical; precum și limfatismul și sterilitatea ce le însoțesc.

Iteumatismele cronice la oase și încheieturi sunt vindicate în tr'un timp foarte scurt.

Isvorul «Cuza Vodă» este purgativul cel mai plăcut și mai eficace, în același timp este un solvent și un diuretic foarte puternic prin consecințe, recomandat special contra constipațiilor celor mai rebele, și a tuturor boalelor cronice a stomacului, măelilor, ficatului, renunțurilor și beseicel, oprește îngrășarea peste măsură și dispozițiile la Apoplexie.

Oleurile și Vilele sunt situate într'un enorm parc de brazi posedând tot confortul dorit.

Restaurantele sunt în cele mai bune condițiuni cu abonament și la discrețiune. Sala de cură, Cazinou etc. Pozițiunea foarte frumoasă și preumblările în munte variate.

În timpul sezonului este postă, telegraf, medic, farmacie, muzică, baluri și toate distracțiunile.

Pentru anul acesta saun mai clădit un otel elegant.

Sezonul începe la 25 Mai. Drumul de fer până la gara Peatra saun

Pascani unde se găsește deligentesi birji in permanenta.

Pentru angajari de camere si alte informatii a se adresa sub-semnatului la Peatra sau Baltatesti.

Dr. Cantemir.

NB. Pentru comanda de sare purgativa i sau sare de bai a se adresa la farmacia «Vorel» in Peatra si la toate farmaciile principale din tara.

BIBLIOGRAFIA

A eșit de sub tipar, partea I, din *Critice retrospective asupra războiului Russo-Turc din 1877-78* după memoriile generalului Europatkin din Statul Major răsesc, prelucrate de maiorul *Crahner* din marele Stat-major Prusian, și traduse de Constantin I. Creangă, Locotenent, în școala superioară de Geniu din Viena.

Uvrăgiul se va compune din 2 volume, conținând și războiul Serbo-Bulgar. Prețul va fi de lei 25. Prețul părții I. ese de lei 5.

Depositu general la «Librăria Centrală» I. Rănișteanu în București. Comandele din provincie se efectuează prompt.

La librăria Socek și C-nie se află de vânzare: *Curs de exploatarea poștelor și telegrafelor de Thoma Basilescu.*—Prețul 40 lei.

A eșit de sub tipar și s'află de vânzare la librăria Socek în București: *Al treilea supliment la codicilele române*, cuprinzând toate legile, decretul și regulamentele de la Ianuarie 1882 până la Ianuarie 1886, edițiunea B. Boerescu continuată de C. Boerescu și C. Vlahutzi.

A eșit de sub tipar: *Noua lege a timbrului și înregistrării*, pusă în curent cu toate modificările și adăugirile, inclusiv legea din 25 Martie 1886, de I. Steriannu.

Indexul alfabetice întocmit într'un mod practic și exact, cuprinde toate taxele de timbru fix, proporțional și de înregistrare și toate scutirile. — Prețu 4 lei.

Depositu general la librăria Socek et Co. *Printul sarg, alune și regele soarecelor* basm cu 6 gravuri fine în culori, format în 40, cartonat frumos, lei 1,50 bani.

Plutul magic, basm cu 6 gravuri fine în culori, format în 40, cartonat frumos, lei 1,50 bani.

Oberon sau cornul minunat, basm cu gravuri fine în culori, format în 40, cartonat frumos, lei 1,50 bani.

ANUNCIU IMPORTANT

Renunțările băi de la Lacul-Sărat județului Braila, anul acesta apa fiind abundentă.

Recomand onor. public hotel de Bulevard, compus din 40 camere. Case cu un etaj și două, solide și sănătoase, având fațada spre câmp, poștile frumoase, camerele bine mobilate și curate, prețurile moderate, serviciul onest și prompt.

În acest hotel este și restaurant cu mâncările cele mai alege, prețurile moderate. Sper că onor public va fi deplin satisfăcut. Sunt în stare a primi pasageri cu începere de la 15 Maiu a. c.

CONSTANTIN POPESCU, librar

Braila, strada Regală, saun la hotel de Bulevard Lacul Sărat.

DOCTORUL LEONTE

S'A MUTAT

No. 12 bis, Calea Plevnei No. 12 bis, peste drum de vechea locuinta

DR. P. VASILESCU

Domiciliat în Calea Rahovei 41, da consultațiuni în toate zilele de la orele 5—6 post-meridian.

EXPOSITIA AMAN

ESTE DESCHISA IN TOATE ZILELE de la 10 ore d. — 6 ore seara

Str. Clementei No 6.

AVOCATUL CONST. MILLE

DOCTOR IN DREPT

anunta ca si-a reluat ocupatiunile.

Biroul, Stirbey-Voda 62.

LIBRARIA „SOCEK ET COMP.”

Au eșit de sub presele noastre litografice: Hartele murale pentru școli, a *Europei, Asiei, Africii, Americii de Nord, Americii de Sud și a Australiei* (Oceanii); cele d'întăiu cinci de câtă 1 metru și 50 centimetri, lațime și înălțime, iar Oceanii 137/105 cm. pe pânza, lustruite și cu saluri de lemn.

Prețul unei serii întregi de harte, 115 lei.

În provincie, pe același preț, la 400 corespondenții noștri.

SE ARENDEAZA o moșie de 3,000 pogoane în județul Ilfov.

Doritorii să se adreseze la redacția ziarului «Epoca».

BERARIA UNIREA

Sucursala Oppler

În fata gradinei Episcopiei

BERE SPECIALA

Eescelentă proaspătă și rece. Salon elegant serviciul prompt.

CASA DE SCHIMB I. M. FERMO -27, STRADA LIPSCANI, 27- CURSUL BUCURESTI 24 Maiu 1886

Table with exchange rates for various currencies and goods like Rente amortizabila, Oblig. de stat, Scis. func. rurale, etc.

O DOMNISOARA Absolventă a cursului secundar și având diploma de maturitate, se oferă a dalecțiilor, în vre-o familie pentru cursul primar sau secundar.

ALECU A. BALS AVOCAT Strada Dreapta No. 24

AVIS IMPORTANT Sub-semnata antreprenoria Hotelului Fratii Simu din Orasul Braila si al Hotelului Concordia de la Braila Lacul-Serat...

HOTEL CONCORDIA (LACUL-SERAT) cu un restaurant francez, camere mobilate si cu prețurile cele mai moderate.

HOTELUL FRATH SIMU (BRAILA) Este reparat, din nou aranjat și elegant mobilat.

N. A. PAPADAT AVOCAT Str. Biserica Ieni No. 8 bis.

OCASIUNE din cauza arendării proprietății, se vând, O locomobilă 10 cai putere și o mașină de treierat din fabrica Ramsou...

PRIMUL BIROU DE PLASEMENT Concesionar de guvern pentru instituirea, guvernante bune pentru copii și cameriste alese.

DE R. ROSETTI AVOCAT Strada Romana No. 21.

BULETIN METEOROLOGIC DIN BUCURESTI Table with weather data for various stations like Bucuresti, T-Severin, Balota, etc.

MARELE MAGAZIN DE COLONIALE SI DELICATESE LA 'SPERANȚA' Petriche Ioan.

NOUL MAGASIN DE PORCELANURI SI CRISTALURI SAVA WASSILIU & FIU BUCURESTI

LA ORASIUL VIENA A LA VILLE DE VIENNE Recomandăm onorabilele noastre clientele pentru ieftinătate și soliditate următoarele noutăți:

CROITORIA MODERNA DIN CALEA VICTORIEI, 6 I. WEICH s'a mutat in Palatul Eforiei Spitalelor

ATELIER DE LEGATORIE COSTACHE ALEXANDRESCU de la Sf. Gheorghe s'a mutat din Cassa Filitis

AVICULTORUL LUCESCO BUCURESTI, STRADA '1 Iunie' No. 11-BIS FILARET. Recomanda magazinul sau cu Canari, Papagali, Porumbeli, Tesani...

DE INCHIRIAT de la 23 Aprilie, Casele din Strada Academiei No. 11 compuse din 16 Camere...

CROITORIA I. SINGER Sia mutat din Calea Victoriei, casa Papa in Palatul Eforiei spitalelor, Bulvardul Elisabeta.

PAZITIVA DE RECEALA Acum este timpul da se obicinu cine-va cu regimul de lana al Prof. Dr. Jaeger. UNICUL DEPOZIT IN ROMANIA AUX QUATRE SAISONS

ATELIER DE POLEITORIE G. HUFNAGEL 72 - CALEA MOSILOR - 73. In acest atelier se primește orice reparațiuni de Oglinzi, Mese, Galerii, Tablouri poleite...

ATELIER MECANIC P. KEILHAUER No. 59 - Strada Isvor, No. - 59. Recomand atelierul meu cu Pompe de toate sistemele, Fontani d'applique și Borne fontani...

MERSUL TRENURILOR CAILOR FERATE ROMANE VALABIL DE LA 20 MAIU (1 Iunie) 1886. Large table with train schedules for various routes like Bucuresti-Roman, Bucuresti-Verciorova, etc.